

MISSION DU GOUVERNEMENT ROYAL D'UNION
NATIONALE DU CAMBODGE EN FRANCE

FICHE A REMPLIR POUR LA DEMANDE
D'UN PASSEPORT



នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
Nom et prénom តាន' ស៊ីន ធាន (TAN SIN THEAN)

ឈ្មោះត្រកូល
Surnom

កើតថ្ងៃ
Né le ២៤ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៤៩

នៅ
à ភូមិប៉ោយប៉ែត សង្កាត់ ទឹកស្រក់ ខណ្ឌ ទួលគោក (ភ្នំពេញ)

សញ្ជាតិ
Nationalité ខ្មែរ

មុនរបរ
Profession ពីមុន
antérieure រៀបចំ
សព្វថ្ងៃ
actuelle រៀបចំ

ទីលំនៅ
Domicile 60 Rue Velpeau - 92160 ANTONY
Rue de Thionville Paris 19^e

ទូរស័ព្ទ
tél.

អាពាហ៍ពិពាហ៍នៅថ្ងៃ
Marié le

នៅ
à

ប្ដីប្រពន្ធ
Conjoint

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom
កើតថ្ងៃ
né le
សញ្ជាតិ
nationalité
មុនរបរ
profession
ទីលំនៅ
domicile

ឪពុក
Père

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom តាន' សាម ឆេន
កើតថ្ងៃ
né le
សញ្ជាតិ
nationalité
មុនរបរ
profession រៀបចំ
ទីលំនៅ
domicile ផ្ទះលេខ ២២២ ផ្លូវលេខ ១១១៤ សង្កាត់ ទឹកស្រក់ ខណ្ឌ ទួលគោក (ភ្នំពេញ)

ម្ដាយ
Mère

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom ហ៊ាប ទ្រីន ជីន
កើតថ្ងៃ
née le
សញ្ជាតិ
nationalité
មុនរបរ
profession រៀបចំ
ទីលំនៅ
domicile ផ្ទះលេខ ២២២ ផ្លូវលេខ ១១១៤ សង្កាត់ ទឹកស្រក់ ខណ្ឌ ទួលគោក (ភ្នំពេញ)

បញ្ហាប្រែប្រួលនៃការសុំប្ដូរលិខិតឆ្លងដែន
Motif de changement de passeport

សុំប្ដូរលិខិតឆ្លងដែន

ចាកចេញពីកម្ពុជា
Départ du Cambodge

ថ្ងៃ
le ២៤ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៧៩
បញ្ហាប្រែប្រួល
motif ប្ដូរលិខិតឆ្លងដែន

ប្រទេសដែលសំបុត្រមុនមកដល់ស្រុកកម្ពុជា

Pays séjournés avant l'arrivée en France

២៩/១១

ថ្ងៃមកដល់ស្រុកកម្ពុជា

Date d'arrivée en France

២ មេសា ឆ្នាំ ១៩៧៤

ថ្ងៃចូលរួមសកម្មភាពជាតិកម្ពុជា

Date d'adhésion au F.U.N.K.

ឆ្នាំ ១៩៧៤ ថ្ងៃ ២៩ ខែ ១១ ឆ្នាំ ១៩៧៤

លិខិតយុត្តិការ ដែលភ្ជាប់មកជាមួយ

Pièces justificatives produites

Ancien passeport N° 1112-75RK

កូនអាយុតិចជាង ១៥ ឆ្នាំ ដែលជួនដំណើរសាមីជន
ENFANTS DE MOINS DE 15 ANS ACCOMPAGNANT L'INTERESSE

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន Noms et prénoms	ថ្ងៃកំណើត Date de naissance	ទីកន្លែងកំណើត Lieu de naissance
ទី១ 1er		
ទី២ 2e		
ទី៣ 3e		

ធ្វើនៅ
Fait à

ភ្នំពេញ

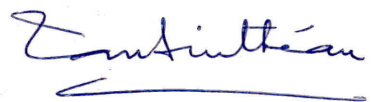
ថ្ងៃ ១៣ ខែ ១៩៧៤
le

១៩៧៤
197

A remplir en trois
exemplaires avec cinq
photos en format 4X6

ហត្ថលេខាសាមីជន

Signature de l'intéressé



N° 431P

ក្រសួងព្រះព័ន្ធក្រុងភ្នំពេញ បានឲ្យដឹងដល់នេះ
ត្រឹមត្រូវតាមលិខិតឆ្លងដែនចាស់ ។ ក្រសួងយល់
ស្របត្រឹមតាមលិខិតឆ្លងដែនចាស់សាមីជន ។
ភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ៣០ ខែ ១៩៧៤
អ្នកទទួលខុសត្រូវក្រសួងព័ន្ធក្រុងភ្នំពេញ

យល់ស្របត្រឹមតាមលិខិត
បញ្ជាក់ខាងលើនេះ ។
ភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ៣០ ខែ ១៩៧៤
អ្នកទទួលខុសត្រូវក្រសួងកម្ពុជា

បេសកកម្មសំរេចចេញលិខិត
ឆ្លងដែនឱ្យទៅសាមីជន ។
ភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ៣០ ខែ ១៩៧៤
ដ បេសកកម្ម


តាន់ សម្បត្តិ


ប៊ុន ចុង ទី


ហែម ជី